

Tender & Purchase Order Terms and Conditions

YOUR QUOTATION SHALL ADHERE TO THE FOLLOWING TERMS & CONDITIONS:

الشروط الواجب توفرها في العروض الخارجية

• The Tender condition:

1. The tender should be submitted within maximum of (10) days from the date of receipt of the quotation request or during the period set forth in the request for prices.
2. The validity of the tender must be for the 45 days from the date of tender submission to the procurement section while the bulk supply should be valid for 60 days from the date of submission the offer.
3. The Supplier should accompany required samples, catalogs and data with his tender.
4. RTA has the right to accept or reject any offer fully or partially.
5. Supplier's Address, Telephone number, Fax number-mail address and Contact person must be entered in "Note to Auctioneer Field".
6. RTA does not have to state reasons for not accepting any quotation.
7. The supplier should provide RTA by a Bid Bond equal to 5% of total quoted value if the same is more than AED 100,000 or the supply period is more than 15 days, such bid is to be scanned through Tejari and to provide the original personally to Purchasing & Material handling Section. The said Bid Bond to be valid for 120 days.
8. The Supplier acknowledge that the import and customs laws and regulations of the United Arab Emirates shall apply to the furnishing and shipment of any products or components thereof to the United Arab Emirates"

• The conditions of supply:

1. If awarded the contract, or part thereof, it's compulsory for the supplier to deliver within the time specified in the purchase order.
2. The actual delivery of the materials is the date of receipt of materials in accordance with the specifications and at the specified location in advance.
3. In case of the supplier doesn't supply within the specified period , RTA shall have the right to take one of the following actions against the supplier:
 - A. Impose a delay penalty of 2% for each delayed week with a maximum of 10% of the total value.
 - B. Purchase materials required in the tender from the market at the expense of the supplier & charge the latter with the balance plus 10% as administrative expenses
 - C. Confiscate the performance Bond fully or partially.
4. Upon getting the materials by the store keeper a preliminary delivery shall considered concluded how ever the final delivery shall take place after duly check up by the examination and receipt of material Committee.

• شروط العطاء:

1. يجب تقديم العطاء في مدة أقصاها (10) أيام من تاريخ استلام عرض السعر أو خلال الفترة المبينة في طلب الأسعار.
2. يجب أن تكون صلاحية العطاء سارية لمدة 45 يوماً لتقديم العطاء بقسم المشتريات أما التوريدات بالكميات فتسري العروض بشأنها لمدة 60 يوماً من تاريخ تقديم العرض.
3. يلتزم المورد بإرفاق العينات والبيانات والكتالوجات المطلوبة مع العطاء المقدم.
4. للهيئة الحق في قبول أو رفض أي عرض أسعار بالكامل أو جزئياً.
5. يجب ملئ خانة المزايدات ببيانات المورد كالعنوان، رقم الهاتف، الفاكس، البريد الإلكتروني واسم الشخص المعني بالشركة.
6. الهيئة غير ملزمة ببيان أسباب عدم قبول العرض.
7. يجب على المورد تقديم ضمان ابتدائي يساوي 5% إذا كانت قيمة العرض تربو على 100 ألف درهم أو حينما تتجاوز فترة التوريد 15 يوم. ويجب تسليم الضمان الابتدائي الأصلي لقسم المشتريات ومناولة المواد، مع إرفاق صورة ضوئية للضمان عن طريق تجاري. ويجب أن يكون الضمان الابتدائي ساري المفعول لمدة 120 يوماً.
8. يقر المورد بالتزامه بالتقيد التام بقوانين ولوائح الجمارك التي تحكم استيراد وشحن أي منتج أو جزء منه لدولة الإمارات العربية المتحدة.

• شروط التوريد:

1. في حالة ترسيه العطاء أو جزء منه، يلزم المورد بالتوريد في المدة المحددة في أمر الشراء.
2. يعتبر التوريد الفعلي للمواد هو تاريخ استلام المواد وذلك طبقاً للمواصفات و في الموقع المحدد مسبقاً.
3. في حالة إخفاق المورد بمدة التوريد المحددة بالعطاء، للهيئة الحق في اتخاذ إحدى الإجراءات التالية بحق المورد:
- توقيع غرامة تأخير قدرها 2% لكل أسبوع تأخير ويحد أقصى 10% من قيمة المواد الإجمالية..
- شراء المواد المطلوبة في العطاء من السوق على حساب المورد مع تحميله فرق زيادة السعر و المصاريف الإدارية المصاحبة للشراء بواقع 10% من قيمة المواد.
- مصادرة خطاب الضمان كلياً أو جزئياً.
4. 3 تسليم المواد لأمين المستودع يعتبر مبدئياً في حين يكون الاستلام الفعلي بعد التدقيق عليها من قبل لجنة فحص و استلام المواد.

<p>5. The supply period must be identified</p> <p>6. If there is delay in implementation or supplying due to unforeseen circumstances or force majeure or RTA causes such delay, the supplier must apply for waiving delay penalty within 30 days in writing & submit all the necessary documentation for proofing so, the request will be presented to the concerned Committee for the study. Non-submission of this request by the supplier during the mentioned period will prevent him from the right to over rule the delay penalty.</p> <p>7. The supplier should submit within 5 days from receipt of purchase order of a bank guarantee worth of 10% of the total value of purchase orders amounting to (AED 100,000) and above or supply period more than 15 days , the same should be valid through out the supply period plus 90 days..</p> <p>8. The supplier must provide all the invoices and SDNs to Finance Dept RTA.</p> <p>9. RTA shall have the right to increase or decrease the materials specified in the purchase order by 30% of the total value.</p> <p>10. Payment will be made through a cheque within at most 60 days after receipt of goods & full supporting documents, providing there are no discrepancies in goods received.</p> <p>11. Items to be delivered between 8.00 AM and 12 Noon on all working days.</p> <p>12. Loading and offloading the goods is supplier's responsibility.</p> <p>13. After the expiry of the Contract or Bank Guarantee 'Release Request Form' is to be filled in and submit to the concerned Department for release of Performance Bond.</p>	<p>5. يجب تحديد فترة التوريد بشكل واضح وقاطع.</p> <p>6. إذا حدث التأخير في التنفيذ أو التوريد نتيجة لظروف طارئة أو لظروف قاهرة أو بسبب من الهيئة ، فعليه أن يتقدم بطلب الإعفاء من الجزاءات أو الغرامات مرفق به ما يثبت وقوع الظرف الطارئ أو القوة أو السبب الموجب وذلك خلال 30 يوم من وقوعه و يعرض الطلب على اللجنة للدراسة. ويعتبر عدم تقديم المورد لهذا الطلب خلال المدة المذكورة إقرار منه بعدم وجود أسباب اضطرارية للإخلال بالتنفيذ و يسقط بذلك حقه بالاعتراض.</p> <p>7. يجب على المورد خلال 5 أيام من استلام أمر الشراء تقديم ضمان بنكي بنسبة 10% من القيمة الإجمالية لأوامر الشراء الصادرة البالغة 100000 درهم وما فوق أو إن كانت فترة التوريد تريبو على 15 يوم على أن يكون الضمان ساري لمدة التوريد مضاف إليها 90 يوماً .</p> <p>8. يتوجب على المورد تقديم جميع الفواتير وإشعارات التسليم إلى الإدارة المالية بهيئة الطرق والمواصلات .</p> <p>9. يجوز للهيئة تعديل الكميات الواردة بأمر الشراء في حدود 30% بالزيادة أو النقص.</p> <p>10. يكون الدفع عن طريق شبك مصرفي خلال مدة أقصاها 60 يوماً بعد استلام المواد وجميع الوثائق المطلوبة. مشروطة بعد وجود تعارض مع المواد المستلمة.</p> <p>11. يتم التوريد ما بين الساعة 8:00 صباحاً و12:00 ظهراً خلال أوقات العمل الرسمي.</p> <p>12. تحميل أو تنزيل المواد مسؤولية المورد.</p> <p>13. بعد انتهاء العقد أو الضمان البنكي، يجب تعبئة نموذج " طلب الإفراج عن الضمان البنكي" وتقديمه إلى الإدارة المعنية لعمل اللازم.</p>
---	--